

**Germania-Friedberg: Lavori idraulici**  
**OJ S 69/2018 10/04/2018**  
**Avviso di aggiudicazione di appalto**  
**Lavori**

**Base giuridica:**  
Direttiva 2014/24/UE

---

**Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice**

**I.1. Denominazione e indirizzi**

Denominazione ufficiale: Landesbetrieb Bau und Immobilien Hessen Niederlassung Mitte  
Zentrale Vergabe

Indirizzo postale: Schützenrain 5-7

Città: Friedberg

Codice NUTS: DE71E Wetteraukreis

Codice postale: 61169

Paese: Germania

E-mail: [Info.Vergabe@lbih.hessen.de](mailto:Info.Vergabe@lbih.hessen.de)

Fax: +49 6031 / 167-169

**Indirizzi Internet:**

Indirizzo principale: <https://vergabe.hessen.de>

**I.4. Tipo di amministrazione aggiudicatrice**

Autorità regionale o locale

**I.5. Principali settori di attività**

Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

---

**Sezione II: Oggetto**

**II.1. Entità dell'appalto**

**II.1.1. Denominazione**

A1 083250 HLT Sanierung 2. OG/DG Abwasser-Wasser

Numero di riferimento: VG-0455-2017-2183

**II.1.2. Codice CPV principale**

45332200 Lavori idraulici

**II.1.3. Tipo di appalto**

Lavori

**II.1.4. Breve descrizione**

Abbruch- und Rückbauarbeiten (DIN 18 459); Gas-, Wasser- und Entwässerungsanlagen innerhalb von Gebäuden (DIN 18 381)

**II.1.6. Informazioni relative ai lotti**

Questo appalto è suddiviso in lotti: no

**II.1.7.**

## **Valore totale dell'appalto**

Valore, IVA esclusa: 136 861,74 EUR

### **II.2. Descrizione**

#### **II.2.2. Codici CPV supplementari**

45332300 Lavori di posa di drenaggi, 45332200 Lavori idraulici, 45332400 Lavori di installazione di apparecchiature idrosanitarie

#### **II.2.3. Luogo di esecuzione**

Codice NUTS: DE714 Wiesbaden, Kreisfreie Stadt

Luogo principale di esecuzione: Hessischer Landtag – Dienstgebäude Stadtschloss  
Schlossplatz 2 65183 Wiesbaden

#### **II.2.4. Descrizione dell'appalto**

Das Stadtschloss des Hessische Landtag entspricht derzeit nicht den geltenden Brandschutzbestimmungen und gesetzlichen Anforderungen. Insbesondere fehlende Rettungswege, unzureichende Alarmierungsanlagen, Defizite der baulichen Brandabschnittsbildung und Bauteilqualitäten bedingen einen generellen Handlungsbedarf im gesamten Gebäude.

Ca. 165 lfm Abbrucharbeiten von Abwasserleitungen aus Gusseisen und Kunststoff;

Ca. 40 lfm Abbruch von Abwassergrundleitungen aus Gusseisen und Steinzeug;

Ca. 24 St. Demontage von Sanitäreinrichtungen;

Ca. 30 lfm Schlauch-Liner zur Grundleitungssanierung;

Ca. 40 lfm PE-Rohr zur Grundleitungssanierung im offenen Verbau;

Ca. 95 lfm Abwasserleitungen aus Gusseisen und Kunststoff;

Ca. 220 lfm Kondensatleitungen aus Edelstahl;

Ca. 188 lfm Trinkwasserleitungen aus Edelstahl;

Ca. 14 St. Sanitärgegenstände (WC/Urinal/Waschtisch).

#### **II.2.5. Criteri di aggiudicazione**

Prezzo

#### **II.2.11. Informazioni relative alle opzioni**

Opzioni: no

#### **II.2.13. Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea**

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea:  
no

#### **II.2.14. Informazioni complementari**

### **Sezione IV: Procedura**

---

#### **IV.1. Descrizione**

##### **IV.1.1. Tipo di procedura**

Procedura aperta

##### **IV.1.3. Informazioni su un accordo quadro o un sistema dinamico di acquisizione**

##### **IV.1.8. Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)**

L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici: sì

## **IV.2. Informazioni di carattere amministrativo**

### **IV.2.1. Pubblicazione precedente relativa alla stessa procedura**

Numero dell'avviso nella GU S: [2017/S 244-508700](#)

### **IV.2.8. Informazioni relative alla chiusura del sistema dinamico di acquisizione**

### **IV.2.9. Informazioni relative alla fine della validità dell'avviso di indizione di gara in forma di avviso di preinformazione**

## **Sezione V: Aggiudicazione di appalto**

---

**Contratto d'appalto n.:** 1

**Denominazione:**

A1 083250 HLT Sanierung 2. OG/DG Abwasser-Wasser

Un contratto d'appalto/lotto è stato aggiudicato: sì

### **V.2. Aggiudicazione di appalto**

#### **V.2.1. Data di conclusione del contratto d'appalto**

09/04/2018

#### **V.2.2. Informazioni sulle offerte**

Numero di offerte pervenute: 1

Numero di offerte pervenute per via elettronica: 1

L'appalto è stato aggiudicato a un raggruppamento di operatori economici: no

#### **V.2.3. Nome e indirizzo del contraente**

Denominazione ufficiale: Thomas Roth KG

Indirizzo postale: Schulstraße 7

Città: Aarbergen

Codice NUTS: DE71D Rheingau-Taunus-Kreis

Codice postale: 65326

Paese: Germania

E-mail: [croth@roth-kg.de](mailto:croth@roth-kg.de)

Tel.: +49 15140121313

Il contraente è una PMI: sì

#### **V.2.4. Informazione sul valore del contratto d'appalto /lotto**

Valore totale del contratto d'appalto/del lotto: 136 861,74 EUR

#### **V.2.5. Informazioni sui subappalti**

## **Sezione VI: Altre informazioni**

---

### **VI.3. Informazioni complementari**

### **VI.4. Procedure di ricorso**

#### **VI.4.1. Organismo responsabile delle procedure di ricorso**

Denominazione ufficiale: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Indirizzo postale: Fristenbriefkasten, Luisenplatz 2

Città: Darmstadt  
Codice postale: 64283  
Paese: Germania  
Tel.: +49 6151-12-0  
Fax: +49 6151-12-6347

**VI.5. Data di spedizione del presente avviso**

09/04/2018